

РУССКИЙ

ВЕСЫ КУХОННЫЕ MW-1478 MC

Весы используются для определения веса сухих, жидких и сыпучих продуктов.

ОПИСАНИЕ

- Платформа для взвешивания продуктов
- Кнопка включения/выключения/последовательного взвешивания «ON/TARE»
- Дисплей
- Кнопка выбора единиц измерения «UNIT»
- Крышка батарейного отсека

РЕКОМЕНДАЦИИ ПОТРЕБИТЕЛЮ

ВНИМАНИЕ!

Перед началом эксплуатации устройства внимательно прочитайте настоящую инструкцию по эксплуатации и сохраните её для использования в качестве справочного материала.

Используйте устройство только по его прямому назначению,

как изложено в данной инструкции. Невправильное обращение с устройством может привести к его поломке, причинившему вред

человеческому здоровью и его жизни.

Обращайтесь с ним аккуратно, как с любым измерительным прибором, не подвергайте его воздействию высоких или низких температур, повышенной влажности, не подвергайте их воздействию прямых солнечных лучей и не роняйте их.

Не допускайте попадания жидкости внутрь корпуса весов.

данное устройство не является водонепроницаемым.

Запрещается оставлять или использовать весы в местах с повышенной влажностью (более 80%), не допускайте контакта корпуса весов с водой либо с другими жидкостями во избежание повреждения. Правильность показаний весов или иных из строя.

Запрещается помещать на платформу для взвешивания продукты, вес которых превышает максимально допустимый предел взвешивания.

Данное устройство не предназначено для использования детьми, размещайте устройство в местах, недоступных для детей.

Прибор не предназначен для использования лицами (включая детей) с психическими, физическими или медицинскими проблемами при отсутствии у них опыта или знаний, если они находятся под контролем или не проинструктированы об использовании прибора лицом, ответственным за их безопасность.

Осуществляйте надзор за детьми, чтобы не допустить использования устройства в качестве игрушки.

Изображены опасности для здоровья детей, о которых удачно.

Внимание! Не разрешайте детям играть с поглощающими влагу пленками. Опасность удушья!

Запрещается самостоятельно ремонтировать прибор. Не разбрайте его самостоятельно, при возникновении любых неисправностей извлеките элементы питания из батарейного отсека и обратитесь в любой авторизованный (полномочный) сервисный центр по контактным адресам, указанным в гарантинном талоне и на сайте www.maxwell-products.ru.

Чистка и уход

• Протирите весы мягкой, склая влажной тканью, после чего вытрите насухо.

• Запрещается использовать абразивные моющие средства или растворители.

• Запрещается погружать весы в воду и любые другие жидкости, а также помещать их в посудомоечную машину.

• Храните весы в сухом прохладном месте, недоступном для детей.

• Перевозите устройство только в заводской упаковке.

• Храните устройство в местах, недоступных для детей и людей с ограниченными возможностями.

ВАЖНО

Электромагнитная совместимость

Электронные весы могут быть чувствительны к электромагнитному излучению других устройств, расположенных вблизи прибора, таких как мобильные телефоны, портативные радиоприемники, пульты радиоуправления и микроволновые печи.

В том случае если появляются признаки такого воздействия (на дисплее отображаются ошибочные или противоречивые данные), переместите весы, либо отключите на время источник питания.

ИСПОЛЬЗОВАНИЕ ВЕСОВ

После транспортировки или хранения устройства в холодных (зимних) условиях необходимо выдержать его при комнатной температуре не менее трех часов.

• Перед тем как использовать устройство, удалите любые налейки, мешающие работе устройства.

• Протрите платформу для взвешивания (1) и корпус весов мягкой, склая влажной тканью, после чего вытрите насухо.

УСТАНОВКА ЭЛЕМЕНТОВ ПИТАНИЯ

• Откройте крышку батарейного отсека (5) и установите элемент питания типа «CR2032» (ходит в комплект поставки), строго

в соответствии с техническими характеристиками.

• Установите крышку батарейного отсека (5) на место.

• Перед тем как использовать устройство, удалите любые налейки, мешающие работе устройства.

• Протрите платформу для взвешивания (1) и корпус весов мягкой, склая влажной тканью, после чего вытрите насухо.

ВЗВЕШИВАНИЕ ИНГРЕДИЕНТОВ

1. Установите весы на сухую, ровную и устойчивую поверхность.

2. Для взвешивания весы прикоснитесь к кнопке (2) «ON/TARE»,

и на дисплее появятся нульевые показания веса и обозначение единиц взвешивания.

Примечание: если показания на дисплее (3) не равны нулю, прикоснитесь к кнопке (2) «ON/TARE», показания обнулятся.

3. Выберите необходимые единицы взвешивания, прикасаясь к кнопке (4) «UNIT», на дисплее (3) отобразятся следующие символы:

«g» – вес продукта (продуктов) в граммах;

«lb:oz» – вес продукта (продуктов) в фунтах и унциях;

«ml» – объем воды в миллилитрах;

«oz» – вес продукта (продуктов) в унциях.

Причина: объем воды вычисляется на основании средней показательной плотности, хранящихся в памяти весов, поэтому вычисленные показания объема воды могут несколько отличаться от реальных значений.

• Для взвешивания жидких и сыпучих продуктов установите на платформу (1) подходящую ёмкость.

4. Поместите ингредиенты (для связей: ЮИФ БИ ЭН СИ, 15А ЭТАЖ, КОМПАНИЯ АБЕРДИН ХАУС, №38, ХЭНГ И РОУД, ВОНГ ЧУКХАН, ГОНГКОНГ, КНР ИМПОРТЕР: ООО «ЛЮГА ТЕХНИК»

5. Для включения весов уберите ингредиенты из платформы (1) и прикоснитесь к кнопке (2) «ON/TARE» в течение 3 секунд.

Примечание: весы автоматически отключаются, если Вы ими не пользуетесь.

Сделано в КНР

ПОСЛЕДОВАТЕЛЬНОЕ ВВЕШИВАНИЕ

Если Вы хотите последовательно измерять вес нескольких ингредиентов, не убирая предыдущие с платформы (1):

1. Установите весы на сухую, ровную и устойчивую поверхность.

2. Для включения весов прикоснитесь к кнопке (2) «ON/TARE»,

при этом на дисплее (3) отобразятся нульевые показания веса и обозначение единиц взвешивания.

Примечание: если показания на дисплее (3) не равны нулю, прикоснитесь к кнопке (2) «ON/TARE», показания обнуляются.

3. Выберите необходимые единицы взвешивания, прикасаясь к кнопке (4) «UNIT», на дисплее (3) отобразятся следующие символы:

«g» – вес продукта (продуктов) в граммах;

«lb:oz» – вес продукта (продуктов) в фунтах и унциях;

«ml» – объем воды в миллилитрах;

«oz» – вес продукта (продуктов) в унциях.

Причина: объем воды вычисляется на основании единиц измерения.

4. Поместите ингредиенты в платформу (1) и прикоснитесь к кнопке (2) «ON/TARE» в течение 3 секунд.

Примечание: весы автоматически отключаются, если Вы ими не пользуетесь.

Сделано в КНР

РЕКОМЕНДАЦИИ ПОТРЕБИТЕЛЮ

ВНИМАНИЕ!

Перед началом эксплуатации устройства внимательно прочитайте настоящую инструкцию по эксплуатации и сохраните её для использования в качестве справочного материала.

Используйте устройство только по его прямому назначению,

как изложено в данной инструкции. Невправильное обращение с устройством может привести к его поломке, причинившему вред

человеческому здоровью и его жизни.

Обращайтесь с ним аккуратно, как с любым измерительным

прибором, не подвергайте его воздействию высоких или низких температур, повышенной влажности, не подвергайте их воздействию прямых солнечных лучей и не роняйте их.

Не допускайте попадания жидкости внутрь корпуса весов.

данное устройство не является водонепроницаемым.

Запрещается оставлять или использовать весы в местах с повышенной влажностью (более 80%), не допускайте контакта корпуса весов с водой либо с другими жидкостями

или любыми другими веществами.

Поместите на платформу (1) необходимое количество первого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество второго ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество третьего ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество четвертого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество пятого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество шестого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество седьмого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество восьмого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество девятого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество десятого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество одиннадцатого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество двенадцатого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество тринадцатого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество четырнадцатого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество пятнадцатого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество шестнадцатого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество семнадцатого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество восемнадцатого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество девятнадцатого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество двадцатого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество двадцати первого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество двадцати второго ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество двадцати третьего ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество двадцати четвертого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество двадцати пятого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество двадцати шестого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество двадцати седьмого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

Поместите на платформу (1) необходимое количество двадцати восьмого ингредиента, сверясь с числовыми показаниями на дисплее.

УКРАЇНСЬКА

ВАГИ КУХОННІ MW-1478 МС
Ваги використовуються для визначення ваги сухих, рідких та сипких продуктів.

- ОПИС**
- 1. Платформа для зважування продуктів
 - 2. Кнопка увімкнення/вимкнення/послідовного зважування «ON/TARE»
 - 3. Дисплей
 - 4. Кнопка вибору одиниць вимірювання «UNIT»
 - 5. Кришка батарейного відсіку

РЕКОМЕНДАЦІЇ СПОХІДЧЕВІ**УВАГА!**

Перед початком експлуатації пристрою уважно прочитайте цю інструкцію з експлуатації і зберіграйте її для використання як довідковий матеріал.

Використовуйте пристрій лише за його прямими призначеннями, як викладено у цій інструкції. Неправильне використання пристроя може привести до його поломки, завдання шкоди користувачеві або його майну.

• Після початку використання продуктів, показання ваги на дисплеї (3) відображається наступні символи:

- «g» – вага продукту (продуктів) у грамах;
- «lb.oz» – вага продукту (продуктів) у фунтах та уніцях;
- «ml» – об’єм води у млілітрах;
- «oz» – вага продукту (продуктів) в уніцях.

Примітка: якщо показання на дисплей (3) не рівні нулю, торкніться кнопки (2) «ON/TARE», показання обнуляться.

3. Виберіть необхідні одиниці зважування, торкнувшись кнопки (4) «UNIT», на дисплей (3) відображається наступні символи:

- «g» – вага продукту (продуктів) у грамах;
- «lb.oz» – вага продукту (продуктів) у фунтах та уніцях;
- «ml» – об’єм води у млілітрах;
- «oz» – вага продукту (продуктів) в уніцях.

4. Помістіть на платформу (1) необхідну кількість першого інгредієнта, звіряючись з числовими показаннями на дисплей (3).

5. Торкніться кнопки (2) «ON/TARE», показання ваги на дисплеї (3) обнуляться.

Примітка: на дисплей (3) з'являється символ тарування «TARE».

6. Помістіть на платформу (1) необхідну кількість другого інгредієнта, звіряючись з числовими показаннями на дисплей (3).

7. Повторюйте кроки 4-6 для послідовного зважування інших інгредієнтів.

8. Додавання інгредієнта можливе до максимальної граничної ваги (5 кг).

9. Зніміть з платформи інгредієнти, на дисплей (3) відобразиться символ «>>>» та загальна вага всіх інгредієнтів.

Примітка:

- З'явлення на дисплей (3) символів «EEEE» вказує на перевищення максимально допустимої ваги 5 кг, терміново заберіть вантаж з ваги, щоб запобігти їх пошкодженню.
- Якщо ваги функціонують неправильно, спробуйте вимкнути живлення, для цього відкрийте кришку батарейного відсіку (5) і вимініть елемент живлення. Через деякий час установіть елемент живлення на місце і увімкніть ваги, торкнувшись кнопки (2) «ON/TARE».
- З питання технічного обслуговування звертайтеся до авторизованих сервісних центрів за контактними адресами, вказаними у гарантійному талоні та на сайті www.maxwell-products.ru.

Увага! Не дозволяється грати з польотливими пакетами або пакувальним упакуванням. **Небезпека задушування!**

• Забороняється самостійно ремонтувати пристрій. Не розбирайте пристрій самостійно, якщо виникнені будь-якіх несправності витягніть елементи живлення з батарейного відсіку та зверніться до будь-якого авторизованого (уповноваженого) сервісного центру за контактними адресами, вказаними у гарантійному талоні та на сайті www.maxwell-products.ru.

• Перевозьте пристрій лише у заводському упакуванні.

• Зберігайте пристрій лише у місцях, недоступних для дітей та людей з обмеженими можливостями.

ЧИЩЕННЯ ДЛЯ ГОДЛЯД

- Тріщини та отвори відчистити вологим салфеткам.
- Забороняється використовувати абразивні міні засоби або розчинники.
- Забороняється занурювати ваги у воду і будь-які інші рідини, а також поміщати їх в посудомийну машину.
- Зберігайте ваги у сухому прохолодному місці, недоступному для дітей.

ВАГЛИВО

Електромагнітна сумісність

Електронні ваги можуть бути чутливі до електромагнітного випромінювання інших пристрій, розташованих в безпосередній близькості (такі як мобільні телефони, портативні радіостанції, пульты здійснюючі дистанційний керування та мікрохвильові печі). У тому випадку, якщо з'являються ознаки такої дії (на дисплей відображаються помилки або спуеречні дані), перемістіть ваги або вимініть їх з джерелом перешкод.

ВИКОРИСТАННЯ ВАГ

Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Достаньте ваги з упаковки, виділіть будь-які наклейки, що заважають роботі пристрію.

• Протріть ваги з упаковки, виділіть будь-які наклейки, що заважають роботі пристрію.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Достаньте ваги з упаковки, виділіть будь-які наклейки, що заважають роботі пристрію.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витримати його при кімнатній температурі не менше трохи годин.

• Після транспортування або зберігання пристрію в холодних (зимових) умовах необхідно витрим